

K29-1 Was fällt Ihnen zu „Liebe “ ein?

【词汇讲解】

die Blumenwiese, -n

aufeinander adv.

die Enttäuschung, -en

gern haben

nervös

der Streit

verlassen (sich) (auf + A.)

verlieben (sich) (in + A.)

der Verstand (Sg.)

【重点讲解】

Ängstlich – furchtlos

selbstständig – abhängig

freundlich	– unfreundlich	großzügig	– geizig
herzlich	– abweisend		
langweilig	– interessant		
sympathisch	– unsympathisch		
lieb	– gemein	nett	– böse
traurig	– fröhlich/lustig		
blond	– schwarz/rot/braun		
modisch	– altmodisch		
hässlich	– hübsch/schön		
stark	– schwach	klein	– groß
glücklich	– unglücklich		
dumm	– schlau/intelligent		
laut	– leise	ledig	– verheiratet
langsam	– schnell	gesund	– ungesund
pünktlich	– unpünktlich	berühmt	– unbekannt

【重点讲解】

1. Franziska lacht nie. Ich glaube, dass sie sehr traurig ist.
2. Ein pünktlicher Mensch kommt nie zu spät.
3. Sie hat viele Freunde durch ihren freundlichen Charakter.

4. Ilka ist nur 1,56 Meter groß und hat auch sehr kleine Füße.

5. Mit einer ängstlichen Person sollte man nicht Riesenrad fahren.

6. Mein neuer Nachbar ist mir sehr sympathisch.

K29-2 Wie Anna und Michael sich kennenlernten

【词汇讲解】

nicht nur ... sondern auch

die Telefonanlage, -n

herumdrucksen v.

hinkönnen v.

zuhören v.

【重点讲解】

- Wir sind jetzt seit zwei Jahren ein Paar.

Ich kenne Michael aber schon länger, weil er immer wieder mal in meiner Firma war.

- Ja, das ist einfach zu erklären. Ich bin Telefontechniker und ich betreue auch die Firma, in der Anna arbeitet.

Zum ersten Mal habe ich sie gesehen, als ich die neue Telefonanlage im Büro von Anna installiert habe.

Und da haben wir dann zum ersten Mal miteinander geredet ...

- Ja, das Übliche halt, was man so redet.

Aber als Michael mit seiner Arbeit fertig war, da ist er nicht gleich gegangen.

Er hat dann noch so herumgedruckst. Er wollte einfach nicht gehen, aber ich hatte einen Termin und musste weg.

- Aber das Gute war ja, da ich für Annas Firma gearbeitet habe, konnte ich immer nachfragen, ob alles o. k. ist, ob alles funktioniert.

Ich habe öfter angerufen, bis es endlich ein Problem gegeben hat und ich wieder hinkonnte.

- Eigentlich gab es ja gar kein Problem mit der Telefonanlage, aber als Michael immer wieder anrief, da wusste ich, was er wollte. Ich habe ihn dann einfach zum Mittagessen eingeladen.

- So war das, genau! Ja, und dann habe ich Anna von meiner Ex-Freundin erzählt und dass wir ein gemeinsames Kind haben.

Und ich habe ihr auch erzählt, dass ich jetzt allein wohne ...

- Ja, ja, das konnten Männer immer schon sehr gut: erzählen, erzählen, vor allem aus ihrem Leben!

Aber als ich dann über mich sprach und aus meinem Leben erzählte, da merkte ich: Michael kann auch zuhören, sehr gut zuhören.

【重点讲解】

- 1 Wir kennen uns seit über zwei Jahren, weil Michael häufig in meiner Firma zu tun hatte.

- 2 Erst als ich in Annas Büro zu tun hatte, kamen wir uns ins Gespräch.
- 3 Obwohl Michael mit seiner Arbeit fertig war, ist er noch bei mir im Büro geblieben.
- 4 Ich habe danach häufig bei Anna angerufen und gefragt, ob sie meine Hilfe braucht.
- 5 Ich habe schnell gemerkt, dass er nicht nur wegen der Telefonanlage anruft, und mich mit ihm verabredet.
- 6 Bei unserem ersten Treffen habe ich Anna viel von mir erzählt, z.B. dass ich Vater bin.
- 7 Aber Michael kann nicht nur erzählen, sondern auch gut zuhören.

【词汇讲解】

kribbeln v.

sich versöhnen

【重点讲解】

1. sich kennenlernen
2. sich sympathisch finden

3. ein Kribbeln im Bauch haben
4. sich ineinander lieben
5. sich gern haben
6. keine Worte finden
7. sich streiten
11. es tut mir/ihr/ihm leid, dass
12. sich versöhnen
8. enttäuscht sein von
9. getrennt sein
10. traurig sein
13. gemeinsam alt werden

【重点讲解】

Thomas und Yafeng haben sich in China kennengelernt.

Am Anfang fanden sie sich sympathisch.

Thomas hatte ein Kribbeln im Bauch , wenn er jedesmal Yafeng ansah.

Yafeng mochte ihn auch sehr.

Langsam haben sie sich ineinander geliebt.

Sie hatten sich gern. Aber zwei Jahre später fanden sie keine Worte mehr.

Sie streiteten sich sehr oft wegen kleiner Sachen im Leben.

Voneinander waren sie sehr enttäuscht.

Endlich waren sie getrennt.

Aber sie waren immer sehr traurig.

Thomas sagte „es tut mir sehr leid, dass ich dich verlasse. “

Yafeng hat ihn auch entschuldigt. Dann haben sie sich versöhnt. Und jetzt möchten sie gemeinsam alt werden.

K29-3 Liebeswürdigkeiten und Macken

【词汇讲解】

die Liebenswürdigkeit, -en

die Macke, -n

aufbauen

die Eigenschaft, -en

einkalkulieren

entweder ... oder ...

die Geschwindigkeitsbegrenzung, -en

der Herzinfarkt, -e

nervig

niedergeschlagen

die Schranktür, -en

der Quatsch (Sg.)

die Schublade, -n

sowohl ... als auch

der Spruch, die Sprüche

unpünktlich

verrückt

während

weder ... noch

mit jdm durch dick und dünn gehen

zuverlässig

einfallen ①

②

das Strafzettel

einteilen

【听说读写】 b Hören Sie zur Kontrolle. Waren Ihre Vermutungen richtig?

Text 1:

Also, Anna hat viele positive Eigenschaften, aber auch einige negative. Hm, was soll ich da so spontan sagen? Also, was mich wirklich immer ärgert, ist, dass sie nie die Schranktüren zumacht. *Nicht nur* in der Küche, *sondern auch* in allen anderen Räumen vergisst sie einfach, Türen und Schubladen zuzumachen.

【语法讲堂】 Zweigliedrige Konjunktionen

+ positive Aufzählung +

natürlich das eine, aber auch noch das andere

nicht nur ..., (sondern) auch ...

Ich nehme **nicht nur** rote, **sondern auch** gelbe Rosen. Ich kaufe ihr einen gemischten Strauß.

In der Küche stört das am meisten. Anna stört das überhaupt nicht. Wenn ich ihr das sage, lacht sie nur.

Text 2:

Was ich an Michael toll finde, ist, dass er so viel Humor hat. Man kann immer Spaß mit ihm haben, wirklich immer. Wenn ich mal so richtig niedergeschlagen bin, baut er mich auf, *sowohl* durch seine Fähigkeit, zuzuhören, *als auch* durch einen lockeren Spruch.

【语法讲堂】 Zweigliedrige Konjunktionen

+ positive Aufzählung +

das eine und das andere

sowohl ... als auch

Meine Mutter mag **sowohl** Rot **als auch** Gelb. Das sind ihre beiden Lieblingsfarben.

Mit ihm kann ich wirklich durch dick und dünn gehen. Er ist 100-prozentig zuverlässig.

Text 3:

Ach, und da fällt mir noch ein, dass ich jedes Mal fast einen Herzinfarkt bekomme, wenn ich mit Anna Auto fahre. Sie fährt wie verrückt und meistens viel zu schnell. Dann sieht sie *weder* Geschwindigkeitsbegrenzungen *noch* andere Verkehrszeichen.

【语法讲堂】 Zweigliedrige Konjunktionen

- negative Aufzählung –

das eine nicht, aber auch das andere nicht

weder ... noch

Ich würde **weder** rote **noch** gelbe Rosen kaufen.

Wenn Anna noch mehr Strafzettel bekommt, dann ist bald ihr Führerschein weg. Sie sagt nur, dass das Quatsch ist. Zum Glück ist noch nichts passiert.

Text 4:

Michael ist leider ganz schrecklich unpünktlich, *während* ich sehr pünktlich bin.

【语法讲堂】

Nebensätze mit *während* als Gegensatz

Anna ist sehr pünktlich .	Michael ist schrecklich unpünktlich .
Während Anna sehr pünktlich <u>ist</u> ,	<u>ist</u> Michael schrecklich unpünktlich.
Anna <u>ist</u> sehr pünktlich,	während Michael schrecklich unpünktlich <u>ist</u> .

* Mit während kann man auch sagen, dass zwei Dinge zur gleichen Zeit stattfinden.

Man muss immer eine halbe Stunde mehr einkalkulieren, wenn man sich mit ihm verabredet. Das liegt meistens daran, dass er die Zeit nicht richtig einteilen kann. *Entweder* fällt ihm kurz davor etwas ganz Wichtiges ein, was er noch machen muss, *oder* er vergisst die Termine einfach und sie fallen ihm erst in letzter Sekunde ein. Das finde ich sehr nervig.

【语法讲堂】

Zweigliedrige Konjunktionen

→ Alternative ←

das eine oder das andere

entweder ... oder

Gut, dann kaufe ich ihr doch keine Rosen. Ich nehme **entweder** Tulpen **oder** Sonnenblumen.

- Und welche Farbe? Entweder kaufe ich einen Strauß mit roten oder einen mit gelben Rosen – was meinst du?
- Oder ich nehme einen gemischten ...
- Einen gemischten was?
- Na ja, einen gemischten Strauß. Ich nehme nicht nur rote, sondern auch gelbe Rosen.
- Ich würde die Farben nicht mischen. Und ich würde weder rote noch gelbe Rosen kaufen. Kauf einfach weiße Rosen.
- Weiße? Warum weiße?
- Du willst ja deine Mutter nicht heiraten ..., obwohl ...

【听说读写】

Beispiel:

1f Anna gefällt sowohl Michaels Humor als auch seine Fähigkeit zuzuhören.

Lösung:

2h Anna mag weder Michaels Unpünktlichkeit noch seine Vergesslichkeit.

3b Michael kann nicht nur erzählen, sondern auch gut zuhören.

4e Anna fährt manchmal weder langsam noch beachtet sie Verkehrszeichen.

5c Am Samstag kann man entweder ausruhen oder etwas mit anderen machen.

6g Macken können nicht nur nerven, sondern auch liebenswürdig sein.

7d Auf Partys kannst du sowohl Leute treffen als auch gut tanzen.

8a Entweder schauen wir den Krimi an oder wir gehen ins Kino.

4 Zweiteilige Konjunktionen – Ergänzen Sie die Sätze.

Lösung:

1. Mehmet spricht nicht nur Arabisch und Französisch, sondern auch Deutsch.
2. Ich habe keine Probleme im Betrieb: weder mit den Kollegen noch mit meinem Chef.
3. Du musst dich jetzt entscheiden: entweder du kommst mit oder du bleibst zu Hause.
4. Ich muss sowohl am Samstag als auch am Sonntag für meine Prüfung lernen.
5. Bei unserem PC sind sowohl die Tastatur als auch die Maus kaputt.

6. Es gibt zwei Möglichkeiten: entweder du verlässt Petra oder du ziehst hier aus.

7. Sophie hat kein Geld. Weder auf ihrem Girokonto noch auf ihrem Sparbuch ist ein Cent.

8. Sophie braucht entweder einen guten Job oder einen reichen Freund.

【知识拓展】

„Interjektionen“

<u>Ausruf</u>	<u>ungefähre Bedeutung</u>
Ah!	positive Überraschung
Ach!	schmerzliche, gemischte Gefühle
Ach, du Schreck!	Mitempfinden: „Das ist ja schlimm!“
Ach ja?	„Das ist interessant.“
Aua! / Auweia!	„Das tut weh / ist schlimm.“
Das kann doch nicht wahr sein.	„Das glaube ich nicht.“
Echt?	„Wirklich? Stimmt das?“
Eijejei!	Kopfschütteln: „Was ist denn da passiert?“
Huch!	kleines Erschrecken
Hurra!	„Ich bin begeistert.“
Igitt!	„Das ist ekelhaft.“
Nanu!	Erstaunen

Wenn ... etwas toll findet, sagt sie immer: „Supi! “ Ich finde das toll.

Z.B. Mein Freund spielt immer mit seinem Handy. Das finde ich nervig.

b Macken-Hitparade – Was sind die drei sympathischsten und die drei nervigsten Macken?

【重点讲解】

Lustig/sympathisch

Singen beim Duschen

Angst vor dem Hund

Schnarchen

Nervig

Sehr vergesslich sein

Schlummer beim Autofahren

Handy im Unterricht oder im Kino klingeln

【参考答案】

2. Es ärgert mich, wenn er mir nicht zuhört.

3. Das Problem ist, dass meine Freundin ihre Zeit nicht gut einteilen kann.

4. Wenn er noch mehr Strafzettel bekommt, dann ist der Führerschein weg.

5. Ich finde es schrecklich, dass sie so unpünktlich ist.

6. Es ärgert mich, wenn sie einen Termin vergisst.

7. Es ist toll, dass er mein Deutsch immer verbessert.

8. Ich finde es furchtbar, wenn er beim Essen sein Handy nicht ausschaltet.

【词汇讲解】

der Gegensatz, Gegensätze

das Einzelkind, -er

【语法讲堂】

Die Konjunktion während leitet hier einen Nebensatz ein, der einen Gegensatz zum im Hauptsatz formulierten Sachverhalt ausdrückt.

Branco hat sieben Geschwister. Sofia ist ein Einzelkind.
Branco hat 7 Geschwister, während Sofia ein Einzelkind ist.
Während Sofia ein Einzelkind ist, hat Branco 7 Geschwister.

a Sammeln Sie Gegensätze im Kurs.

z.B. Branco hat sieben Geschwister. Sofia ist ein Einzelkind.

b Schreiben Sie mit Ihren Beispielen Sätze mit *während*.

z.B. Sofia ist ein Einzelkind, während Branco sieben Geschwister hat.

6.2 Schreiben Sie zu 6.1 Sätze mit *während*.

Beispiel : 1f Jennifer liebt Actionfilme, während Markus gerne Komödien ansieht.

Während Jennifer Actionfilme liebt, sieht Markus gerne Komödien an.

【重点讲解】

2c Jennifer isst sehr gerne Fisch, während Markus alles hasst, was aus dem Meer kommt.

Während Jennifer sehr gerne Fisch isst, hasst Markus alles, was aus dem Meer kommt.

3e Jennifer findet Fußball langweilig, während Markus gerne jedes Spiel vom 1. FC sehen würde.

Während Jennifer Fußball langweilig findet, würde Markus gerne jedes Spiel vom 1.FC sehen.

4a Jennifer geht gerne in die Disco, während Markus von lauter Musik Ohrenschmerzen bekommt.

Während Jennifer gerne in die Disco geht, bekommt Markus von lauter Musik Ohrenschmerzen.

5g Jennifer könnte immer am Strand spazieren gehen, während Markus nur Wanderungen in den Bergen mag.

Während Jennifer immer am Strand spazieren gehen könnte, mag Markus nur Wanderungen in den Bergen.

6b Jennifer liest gerne lange Romane, während Markus kein Interesse an Literatur hat.

Während Jennifer gerne lange Romane liest, hat Markus kein Interesse an Literatur.

7d Jennifer schläft bei klassischer Musik ein, während Markus Mozart für den größten Komponisten hält.

Während Jennifer bei klassischer Musik einschläft, hält Markus Mozart für den größten Komponisten.

K29-6 Killerphrasen

【词汇讲解】

die Killerphrase, -n

angreifen

anschreien

beschuldigen

drinstecken

die Du/Sie-Aussage, -n

empfinden

garantiert

die Ich-Aussage, -n

die Phrase, -n

das Missverständnis, -se

provoziert

das Miteinanderreden (Sg.)

der Psychologe, -n

raten (zu + D.)

die Rolle, -n

schuld sein (an + D.)

vermutlich

verwenden

der Vorwurf, die Vorwürfe

wundern (sich) (über + A.)

zurückbrüllen

ausgehen

die Verallgemeinerung

【重点讲解】

Nie hörst du mir zu !

Manchmal ist das Miteinanderreden gar nicht so einfach. Aber man kann es lernen. Gerade in Konfliktsituationen können Sätze falsch ankommen und zu Missverständnissen führen.

Daran sind besonders die „Killerphrasen “ schuld, die garantiert zum Streit führen, z.B.: „Nie machen Sie ... “ oder „Immer sagst du ... “ und Ähnliches.

Was raten die Psychologen? Wir haben Dr. Veron Schleiermacher-Varnhagen gefragt.

1 Vermeiden Sie bei Konflikten Phrasen wie: „**Sie** sind ... “oder „**Du** hast ... “ - Hier steckt ein Vorwurf drin und die Gesprächspartner fühlen sich angegriffen oder beschuldigt. Benutzen Sie auch keine Verallgemeinerungen: „Sie haben schon **immer** ... “ oder „**Niemals** tust du ...! “. Auch hier fühlt sich der Gesprächspartner provoziert und reagiert vermutlich mit Vorwürfen.

2 Sorgen Sie dafür, dass Ihr Partner/Ihre Partnerin Sie versteht. Sprechen Sie darüber, wie es Ihnen geht und was Sie empfinden. Erklären Sie Ihre Meinung und Ihre Wünsche. Wir nennen das „Ich-Aussagen “.

Ein Beispiel: Sagen Sie nicht „**Du** sitzt jeden Abend vor dem Fernseh. “, sondern „**Ich** möchte mal wieder ins Kino gehen. “

3 Der Ton ist genauso wichtig wie der Text. Wer seinen Partner anschreit, darf sich nicht wundern, dass zurückgebrüllt wird.

4 Gerade im Gespräch zwischen Männern und Frauen kann es Missverständnisse geben: Wir sprechen zwar dieselbe Sprache, aber wir meinen oft etwas Unterschiedliches.

Männer planen und organisieren mehr, während für Frauen Gefühle eine viel größere Rolle spielen.

Lösung:

- 1 *Du/Sie –Aussagen* vermeiden.
- 2 Ich-Aussagen verwenden, Wünsche äußern!
- 3 Der Ton macht die Musik.
- 4 Mann und Frau denken unterschiedlich.

b Lesen Sie die Textabschnitte 1-2 noch einmal und ordnen Sie dann die Aussagen.

Lösung:

- <u>In Konfliktsituationen vermeiden</u>	+ <u>In Konfliktsituationen benutzen</u>
Du hast nur Fußball im Kopf.	Ich finde, wir sollten mal wieder ausgehen.

Du bist doch mit deiner Arbeit verheiratet.	Ich möchte Ihnen erklären, warum ich mich in der Firma nicht wohlfühle.
Immer muss ich allein einkaufen.	Ich wünsche mir mehr Zeit für uns.
Du hast mir noch nie in der Küche geholfen.	
Sie hören mir einfach nicht zu.	

【重点讲解】

1. sich provoziert fühlen
 - a) das Gefühl haben, dass ein anderer einen ärgern will
 - b) das Gefühl haben, dass man gerne jemanden ärgern möchte

2. jemand ist schuld an etwas
 - a) etwas passiert, weil jemand etwas falsch gemacht hat
 - b) jemand hat sich Geld geliehen

3. etwas kommt falsch an

a) die Person kommt etwas zu spät

b) die Person versteht etwas nicht richtig

4. bereit sein, etwas zu tun

a) etwas nicht tun wollen

b) etwas tun wollen

5. die Beziehung

a) Möbel in eine neue Wohnung bringen

b) die Verbindung zwischen Personen

K29-7 Ein Konfliktgespräch führen

【词汇讲解】

das Streitgespräch, -e

schreien

【题目讲解】

1. nicht so viel arbeiten
2. öfter mal die Wäsche aufhängen
3. sich am Wochenende mehr um die Kinder kümmern
4. nicht so viel im Internet surfen
5. nicht zu spät kommen

【重点讲解】

1. Arbeite nicht so viel.
Arbeitet nicht so viel.
2. Häng öfter mal die Wäsche auf.
Hängt öfter mal die Wäsche auf.
3. Kümm(er) dich am Wochenende mehr um die Kinder.
Kümmert euch am Wochenende mehr um die Kinder.
4. Surf nicht so viel im Internet.
Surft nicht so viel im Internet.
5. Komm nicht zu spät.
Kommt nicht zu spät.

【重点讲解】

1. Ich bin oft traurig, weil ich alles allein machen muss.

2. Mich ärgert, dass überall Unordnung ist.

*die Unordnung, (Sg.)

3. Ich wünsche mir, dass wir mehr zusammen ist.

4. Ich möchte nicht jeden Tag kochen.

5. Ich hätte gerne mehr Zeit für mich.

【题目讲解】

nie/immer/dauernd/jeden Tag.....

zu viel Geld ausgeben

Wäsche aufhängen

sich um die Kinder kümmern

sich nur für Fußball interessieren

sich unterhalten

ins Kino gehen

verstehen/schreien/zuhören

dauernd telefonieren/SMS schreiben

zu spät kommen

Mutter immer da sein

zu viel arbeiten/einkaufen/fernsehen

nie kochen/aufräumen/putzen...

spazieren gehen

im Internet surfen

Modelldialog:

- Julia, immer gibst du zu viel Geld für deine Kleidung aus. Guck mal, was hast du wieder gekauft?

Ich finde es gut, wenn...

Ich fühle mich manchmal...

Ich denke, dass....

Ich würde gern....

Modelldialog:

- Julia, ich finde es gut, wenn wir zusammen ein bisschen sparen können.

- Ja, das tue ich gern. Ich wünsche mir, dass ich beim Haushalt etwas Hilfe von dir bekommen könnte. Ich finde es auch gut, dass wir mehr Zeit für unsere Kinder geben.

- Sie haben ganz recht, dass wir mehr Zeit zusammen verbringen sollen. Allerdings ist meine Arbeit oft unter Stress. Ich mache auch manchmal Überstunden. Wenn ich wieder zuhause bin, fühle ich mich schon einfach sehr müde. Ich möchte, dass wir uns zusammen unterhalten.

- Ich denke, dass morgen Abend wir zusammen spazieren gehen können.

- Ja, morgen Abend.

K29-8 Elterngeld

【词汇讲解】

aufteilen

die Babypause, -n

beantragen

das Berufsleben, -

betragen

damit

I Adv.

II (Konj.)

die Einführung, -en

das Elterngeld (Sg.)

der Elternteil, -e

die Erziehungsarbeit (Sg.)

familienfreundlich

höchstens

jedoch adv.

die Mutterschutzfrist, -en

das Nettoeinkommen, -



das Bruttoeinkommen, -

untereinander

weiterhin

zurückkönnen

die Entscheidung, -en

das Nettogehalt, Nettogehälter

halten (von + D.)

【重点讲解】

Die meisten Menschen in Deutschland wünschen sich eine Familie als Lebensform. Damit Deutschland familienfreundlicher wird, hat die Bundesregierung 2007 das Elterngeld eingeführt.

【知识拓展】

Das Elterngeld : 父母津贴是国家以补偿金的形式支付给有小孩的家庭，用于确保他们的基本生活。补偿金的支付时间将超过孕妇及产妇保护法的期限，在不同国家的支付时长都不一致。

Es soll die finanzielle Situation von Familien verbessern und mehr Vätern die Möglichkeit geben, sich um ihre Kinder zu kümmern, damit die Frauen nach der Babypause schneller zurück in den Beruf können. Die Mutterschutzfrist von 14 Wochen ist aber weiterhin selbstverständlich (in der Regel sechs Wochen vor und acht Wochen nach der Geburt).

【知识拓展】

Die Mutterschutzfrist : 生育保障是在一个孩子出生前后，在法律规定下用于实现保护母亲的目的。这些措施包括孩子出生前后的禁止再就业，对孕妇和产后母亲的解雇保护以及

一份生育保险。这就意味着在禁止工作期间可以继续获得一份收入。国际劳工组织 (IAO) 第 183 条协议规定其成员国必须执行生育保障的最低标准。

Das Elterngeld wird maximal 14 Monate gezahlt. Es beträgt zwei Drittel des letzten Nettoeinkommens, höchstens 1800 Euro und mindestens 300 Euro. Beide Elternteile können die 14 Monate frei untereinander aufteilen. Ein Elternteil kann jedoch höchstens zwölf Monate das Elterngeld in Anspruch nehmen.

*jmdn. (etw.) in Anspruch nehmen

Zwei weitere Monate bekommt der Partner, wenn er in dieser Zeit das Kind betreut.

Die Politik fördert damit vor allem Paare, die sich die Erziehungsarbeit teilen.

Seit seiner Einführung am 1.1.2007 wird das neue Elterngeld immer beliebter – auch bei den Vätern. Am Anfang haben nur etwa 3,5% aller Väter Anträge auf Elterngeld gestellt.

einen Antrag stellen ①

②

Dieser Anteil ist bis heute auf 18 % gestiegen. Vor allem Väter aus Berlin und Bayern nehmen dieses Angebot gerne an. Die meisten Männer beantragen das Elterngeld aber nur für zwei Monate. Nur jeder fünfte Vater steigt für ein Jahr aus dem Berufsleben aus.

K29-9 产假

【重点讲解】

1. Das Elterngeld hilft bei der Entscheidung:

c) Karriere machen und Familie gründen.

2. Anträge auf Elterngeld

d) können Väter und Mütter stellen.

3. 18% der Anträge auf Elterngeld

a) werden von Männern gestellt.

4. Eltern bekommen maximal 14 Monate
 - e) bis zu 67% des letzten Nettogehalts.
5. Die meisten Väter beantragen Elterngeld
 - f) für zwei Monate.
6. Das neue Elterngeld gibt es
 - b) seit dem Jahr 2007.

【重点讲解】

参考模板：

Eine Babypause ist in manchen Ländern genauso ungewöhnlich wie die Betreuung der Kinder durch die Väter. Allerdings ist es in China schon sehr übrig, dass eine Mutter vor und nach dem Geburt ihres Kindes zuhause bleibt und nicht mehr arbeiten wird. Die gesetzliche Regelung stellt eine Frist von 98 Tagen der Elternzeit fest.

Ich finde es sicherlich notwendig und sinnvoll, dass beide Elternteile genug Zeit und Unterstützung für ihr Neugeborenes geben. Und wenn möglich dürfen auch der Vater eine immer wichtigere Rolle bei der Erziehung ihres Kindes spielen.

【重点讲解】

1. Die **meisten** Menschen in Deutschland möchten in einer **Familie** leben.
2. **Deutschland** soll **familienfreundlicher** werden.
3. Deshalb hat die **Bundesregierung** 2007 das **Elterngeld** eingeführt.
4. Das Elterngeld soll die **Situation** von Familien **verbessern**.
5. Die **Väter** können sich um ihre Kinder **kümmern**.
6. Die Frauen können **schneller** in ihren Beruf **zurückkehren**.

【词汇先学】

die Elternzeit (Sg.)

die Frauensache, -n

das Windeln

das Klischee, -s

das Klischee, dass Frauen nur im Haushalt arbeiten sollten

versauen v.

die Kinderpflege (Sg.)

das Fläschchen, -

【重点讲解】

Hallo Herr Lehner! Schön, dass Sie sich Zeit nehmen. Und das ist Bruno?

Ja, das ist Bruno.

Hallo Bruno. Geht' s dir gut? Ja, Herr Lehner, wie lange waren Sie jetzt in Elternzeit?

Fast vier Monate. Bruno wird in zwei Wochen 14 Monate alt. Karin, meine Frau, hat Bruno bis zum achten Monat betreut.

习题讲解：

1. Wie lange hat Herr Lehner seinen Sohn betreut?

- a Ein Jahr.
- b Bis zum achten Monat.
- c Vier Monate.

Die Regelung des Elterngeldes sieht vor, dass sich beide Elternteile die Betreuung teilen können. War Ihre Entscheidung einfach?

Nein. Für Karin war das natürlich klar, dass sie in der ersten Zeit nach Brunos Geburt zu Hause bleibt. Und ich wollte mich schon auch beteiligen, aber wie, das war mir am Anfang nicht so klar.

Was machen Sie beruflich?

Das war ja das Problem. Ich arbeite freiberuflich in der Medienbranche. Und ich dachte, wenn ich mich jetzt für ein paar Monate rausziehe, dann verliere ich alle Kontakte und Aufträge. Wir haben dann wirklich sehr lange diskutiert, bevor wir den Antrag gestellt haben.

K29-10 关于产假的讨论

【重点讲解】

Und jetzt?

Also, ich würde sagen, die letzten Monate waren die wichtigste Erfahrung in meinem Leben!

习题讲解：

2. Was sagt er über seine Babypause?

- a Elternzeit ist Frauensache.
- b Die wichtigste Erfahrung in seinem Leben.
- c Er ist froh, wenn die Babypause vorbei ist.

Es geht ja um viel mehr, als nur für Bruno da zu sein.

Windeln wechseln, Fläschchen machen, mit Bruno spazieren gehen, mit ihm spielen und so weiter, das ist die eine Seite.

Aber dazu kommt noch eine ganz andere Rolle: den Haushalt führen, einkaufen, kochen, Wäsche waschen ... Ich habe das alles ganz selbstverständlich von meiner Frau erwartet, bevor ich die Rolle als Hausmann übernommen habe.

Sollte jeder Vater eine Babypause machen?

Auf jeden Fall! Wie ich schon gesagt habe, die wichtigste Erfahrung meines Lebens!

习题讲解：

3. Sollen alle Väter Elternzeit beantragen?

a Nein, auf keinen Fall!

b Ja, unbedingt!

c Herr Lehner hat keine Meinung dazu.

Und man sollte sich gut vorbereiten, bis man die Betreuung übernimmt.

Ich meine nicht, dass man lernt, wie man einen Brei kocht.

Ich meine, dass ich bis zum ersten Tag der Betreuung von Bruno gedacht habe, ich kann ja nebenbei weiterarbeiten.

Und das geht nicht?

Das weiß ich nicht, ob es geht. Nur, ich wollte das nicht.

Ich habe allen meinen Geschäftspartnern gesagt, dass ich jetzt eine Babypause mache, bis ich in vier Monaten wieder aktiv einsteige.

Wie haben die darauf reagiert?

Unterschiedlich. Ein Teil der Partner fand das richtig gut!

Die haben mich sogar sehr unterstützt. Aber andere stecken noch ziemlich in alten Rollenklischees.

习题讲解

4. Wie waren die Reaktionen seiner Partner?

a Alle fanden seine Entscheidung gut.

b Einige fanden das richtig, andere nicht.

c Alle fanden die Entscheidung falsch.

Wie zum Beispiel?

Na ja, da kamen so Sprüche wie „Babypause? Das ist doch was für Frauen. “ oder „Willst du jetzt wirklich Windeln wechseln? Du versaust dir deine ganze Karriere. “

Also, bevor jemand in Babypause geht, sollte er überlegen, wie er mit solchen Reaktionen umgeht.

【重点讲解】

参考范文：

Morgens um 5 Uhr steht Herr Lehner auf und wechselt er Brunos Windeln. Und danach kocht er Brei um 5 Uhr 30. Nach dem Essen gehen sie zusammen spazieren. Am Vormittag telefoniert er gern mit seinen Freunden. Dann macht er Fläschchen für Bruno. Nach dem Mittagessen möchte Bruno schon wieder schlafen.

Herr Lehner kann entweder Freunde treffen oder Zeitung lesen. Nach dem Schlafen gehen sie zusammen einkaufen. Gegen 17 Uhr macht er Wäsche und kocht das Abendessen. Er soll auch die Wohnung putzen. Nach dem Essen duscht er zuerst Bruno. Und dann spielt er mit Bruno zusammen. Um 20 Uhr geht Bruno schlafen. Jetzt hat er Zeit, fernzusehen. Oder er spricht mit seiner Frau, was er in diesem Tag gemacht hat.

【重点讲解】

参考范文：

Am Ende von Übung 9c habe ich kurz über die Kinderpflege und Babypause für Männer gesprochen. In China ist es bis heute immerhin sehr selten, Väter zuhause für ihre Kinder da zu sein. Die meisten Väter verdienen Geld draußen, Mütter kümmern sich um ihre Kinder zuhause. Es gibt vielleicht sehr sehr selten Väter, die für eine gewisse Zeit aus ihrem Berufsleben rausziehen und sich gern Zeit nehmen, für ihre Familie und Kinder da zu sein. Wenn ich eines Tages Vater werde, würde ich gern als Hausmann die Betreuung übernehmen. Die Voraussetzung ist natürlich die Zustimmung meiner Frau.

K29-11

【词汇先学】

der Besucherraum, die Besucherräume

der Mutterschutz (Sg.)

【语法讲堂】

Sie machen A, → bis Sie B machen.
Sie machen zuerst A, ← bevor Sie B machen.

z.B. Handlung A → bis B

(bis zu einem Zeitpunkt)

Sie arbeiten zu zweit, bis die Pause beginnt.

Handlung A ← bevor B

(vor Handlung B)

Sie arbeiten zu zweit, bevor die Pause beginnt.

【重点讲解】

1. Rosa arbeitet als Informatikerin, bis ihr Mutterschutz in sechs Wochen beginnt.
2. Ich warte im Besucherraum, bis ich meine Tochter zum ersten Mal sehe.
3. Es dauert fast eine halbe Stunde, bis das Taxi endlich kommt.

4. Martin diskutiert lange mit Karin, **bevor** er einen Antrag auf Elterngeld stellt.

5. Sie informieren Ihre Kollegen, **bevor** sie in Elternzeit gehen.

6. Wir ziehen in die neue Wohnung, **bevor** unsere Tochter zur Welt kommt.

示例：

1. Erhan bleibt in Bielefeld, **bis** er den Deutschkurs beendet hat.

【重点讲解】

2. Man muss einen Einstufungstest machen, **bevor** der Deutschkurs beginnt.

3. Wir warten, **bis** alle Leute in den Bus eingestiegen sind.

4. Man muss einen Fahrschein kaufen, **bevor** man mit der Straßenbahn fährt.

5. Sie braucht einen Realschulabschluss, **bevor** sie eine Lehre bei der Bank anfangen kann.

6. Er hat mich dreimal angerufen, **bis** er mich endlich erreicht hat.

【听说读写】 Diktat schreiben

(逗号 , = Komma ; 句号 . = Punkt ; 感叹号 ! = Ausrufezeichen)

K29-12 家庭还是职业？

【重点讲解】

Familie oder Beruf? Wir haben eine Umfrage gemacht und viele Fragen gestellt:

Was ist für Sie wichtiger? Welche Erfahrungen haben Sie gemacht? Wie ist das für Eltern und wie für die Kinder?

听力 1 :

Also, ich finde, diese Frage müssen Sie meinem Arbeitgeber stellen!

Ich würde gerne Familie und Beruf vereinbaren. Aber im Alltag sieht das meist ganz anders aus:

Unser Sohn Felix ist fünf Jahre alt und geht in den Kindergarten.

Der Kindergarten öffnet um 9 Uhr. Ich muss aber um 8 Uhr am Arbeitsplatz sein.

Familienfreundlichere Arbeitszeiten wären schon mal ein wichtiger Schritt!

对应答案 : e) Dazu müssen die Arbeitgeber die Voraussetzungen schaffen.

听力 2 : Das ist für mich keine Frage!

Ich komme aus der Türkei und ich bin in einer Großfamilie aufgewachsen.

Die Großen kümmern sich um die Kleinen und die Kleinen lernen von den Großen.

In einer Familie hilft man sich gegenseitig und das ist für mich das Wichtigste im Leben.

对应答案 : d) Die Familie ist das Wichtigste im Leben.

听力 3 :

Eine schwierige Frage. Mit Familie meinen Sie ja wohl auch Kinder, oder?

Meiner Meinung nach muss man sich entscheiden.

Mein Mann hat das Geld verdient und mein Beruf war Hausfrau. Das ist doch eine gute Lösung.

Übrigens bin ich der Meinung, dass Kindererziehung auch Arbeit ist!

Heute studiert unsere Tochter im Ausland und sie besucht uns manchmal.

对应答案 : a) Kinder oder Karriere – beides zusammen geht nicht.

听力 4 : Meiner Meinung nach muss beides möglich sein.

Ich finde auch, dass beide Elternteile, also Väter und Mütter, die Möglichkeit haben müssen, ihre Kinder zu betreuen.

Und der Staat muss dafür sorgen, dass man nach dieser Elternzeit wieder in seinen Beruf zurückkehren kann.

Das Elterngeld ist eine sehr gute Sache! Aber der Staat muss noch mehr zu tun: zum Beispiel den Kündigungsschutz verbessern.

对应答案 :

b) Der Staat muss Familie und Beruf möglich machen.

【重点讲解】

1 Kinder oder Karriere. Beides zusammen geht nicht.

Meine Meinung dazu:

Ich denke, Kinder brauchen ihre Mutter, besonders am Anfang ihres Lebens.

Deswegen sollte die Mutter mindestens für eine gewisse Zeit ihre Karriere unterbrechen.

Zugleich ist der Vater verpflichtend, seine Familie zu nähren.

Nach einem Jahr wäre es dann möglich, der andere Elternteil die Betreuung übernimmt. Kinder oder Karriere können beide Elternteile zusammen teilen und wechseln.

2 Zuerst kommt der Beruf, dann die Familie.

Meine Meinung dazu:

Das kann man schwer sagen. Manche Leute heiraten sehr früh und haben dann gleich ihre Kinder.

Damals haben sie vielleicht gerade angefangen zu arbeiten.

Manche finden, dass sie zuerst Karriere machen möchten. Dann überlegen sie, eigene Familie zu bilden.

Für mich wäre es völlig egal, was zuerst kommt, entweder der Beruf oder die Familie.

3 Der Staat muss Familie und Beruf möglich machen.

Meine Meinung dazu:

Das stimmt. Familie und Beruf gehören zum Leben aller Leute.

Ein glückliches Leben muss beide Elemente enthalten.

Der Staat spielt damit eine wichtige Rolle.

Eine Seite muss er genug Arbeitsplätze für alle Familien schaffen, andere Seite soll er auch die nötige Unterstützung wie Mutterschutz, Babypause und Elternzeit für die Familien, die gerade ein Baby haben, geben.

4 Die Familie ist das Wichtigste im Leben.

Meine Meinung dazu:

Die Familie ist wichtig im Leben.

Allerdings bin ich der Meinung, dass das Leben selbst das Wichtigste im Leben ist.

Jedes mal wenn ich an das Thema denke, taucht ein paar Fragen automatisch auf.

Wer bin ich? Warum komme ich in dieser Welt? Was würde ich dann machen?

Natürlich sind die Freiheit, das Glück, die Leidenschaft und das Wissen auch sehr wichtig im Leben.

K29-13 Probleme benennen und Wünsche äußern

Im Alltag

1 Gefühle äußern

Ich habe ihn/sie wirklich gern.

Ich mag ihn/sie sehr.

Ich finde ihn/sie wirklich sympathisch/nett.

Ich freue mich, dass ...

Ich bin traurig, weil ...

Ich bin sauer auf ...

Es tut mir weh, dass ...

Ich habe das Gefühl, dass ...

Ich fühle mich immer/manchmal so ...

mögliche Lösung:

Ich habe dich wirklich gern.

Ich mag dich sehr.

Ich finde dich wirklich sympathisch./ Ich finde dich wirklich nett.

Ich freue mich, dass ich Sie heute hier kennenlernen kann. / Ich freue mich, Sie kennenzulernen.

Ich bin traurig, weil es keinen Cent mehr übrig in meiner Tasche gibt.

Ich bin sauer auf deine Unpünktlichkeit.

Es tut mir weh, dass du mir niemals zuhörst .

Ich habe das Gefühl, dass ihr alle sehr froh seid.

Ich fühle mich immer so einsam. / Ich fühle mich manchmal so langweilig.

2. Probleme benennen und Wünsche äußern

Du machst immer/nie ...	Ich wünsche mir/ möchte, dass ...
Das ärgert mich! Mich ärgert, dass/wenn ...	Ich würde gern ...
Das stört mich!/ Mich stört, dass/wenn ...	Es wäre gut/schön, wenn ...
Das nervt mich! Mich nervt, dass/wenn ...	Können wir nicht ...?

Mögliche Lösung:

Du machst immer deine Arbeit. Du machst nie Haushalt.	Ich wünsche mir, dass wir ab und zu mal zusammen ausgehen können.
---	---

Mich ärgert, wenn du mir einfach nicht zuhörst. Das ärgert mich!	Ich würde gern mit dir unterhalten.
Mich stört, dass du die Schranktüren nie zumachst. Das stört mich!	Es wäre schön, wenn du in der Küche die Schranktüren zumachen kannst.
Mich nervt, wenn du immer sehr vergeblich bist. Das nervt mich!	Können wir nicht unsere Sachen in Ordnung bringen?

3 Ein Konfliktgespräch führen 进行一场争执

Ich möchte mal wieder ausgehen und nicht nur fernsehen.	Ich sehe das anders.
Ich habe das Gefühl, dass ich hier alles alleine machen muss.	Ich bin da anderer Meinung.
Ich möchte, dass du mir hilfst.	Das verstehe ich nicht.
Ich möchte, dass du mir zuhörst.	Ich verstehe dich nicht.
Warum versuchst du nicht, mich zu verstehen?	Erklär mir doch bitte, warum ...

Musterdialog:

- Thomas, ich möchte mal wieder ausgehen und nicht nur fernsehen.

- Ich sehe das anders. Das Fußballspiel ist so interessant. Ich möchte nicht ausgehen.

- Ich habe das Gefühl, dass ich hier alles alleine machen muss.

- Ich bin da anderer Meinung. Meine Mutter hilft dir auch beim Haushalt.

- Ich möchte, dass du mir hilfst. Kannst du mir nicht einmal helfen?

- Das verstehe ich nicht. Was willst du von mir?

- Ich möchte, dass du mir zuhörst. Du hast mir niemals richtig zugehört.

- Ich verstehe dich nicht. Wir haben 8 Jahre zusammengelebt. Unser Sohn Tobias ist auch schon 5.

- Warum versuchst du nicht, mich zu verstehen? Weißt du wirklich, was ich denke, und was ich will?

- Erklär mir doch bitte, warum du so sauer bist. Was denkst du und was willst du letztendlich?

4 Kompromisse schließen

Wollen wir nicht ...?	Ich habe einen Vorschlag: ...
Wir könnten doch ...	Ich verstehe, dass du ..., aber ...
Was hältst du davon, wenn wir ...?	Ich kann dich/Sie verstehen, aber ...
Wie wäre es, wenn ... ?	

Musterdialog:

- Thomas, wollen wir nicht mal ausgehen und vielleicht zusammen ins Kino gehen?
- Ich habe einen Vorschlag: gib mir noch 10 Minuten. Wir gehen Hobbit 3 sehen.
- Wir könnten doch zusammen Haushalt machen. Hilf mir bitte Wäsche aufzuhängen.
- Ich verstehe, dass du fast alles allein zuhause machst. Du bist bestimmt schon sehr müde. Aber ich habe noch 10 Minuten zu beschäftigen. Dann komme ich dir helfen.
- Was hältst du davon, wenn wir am Wochenende zusammen einen Ausflug nach Chiemsee machen?

- Ich kann dich verstehen, wir haben schon lange keinen Ausflug gemacht. Aber ich habe eine wichtige Konferenz am Samstag. Wir können es am nächsten Wochenende machen.
- Wie wäre es, wenn Tobias abends ins Bett geht, liest du ihm eine kleine Geschichte vor?
- Es tut mir leid, dass ich es manchmal vergesse. Aber das tue ich gern.

K29-14 Zweigliedrige Konjunktionen und Wortbildung

Grammatik

1. Zweigliedrige Konjunktionen

Funktion

Und....sowie*	Ich lerne Deutsch und Englisch sowie Französisch.	positiv
Sowohl ... als auch	Ich lerne sowohl Deutsch als auch Französisch.	
Nicht nur ... sondern auch	Ich lerne nicht nur Deutsch, sondern ich besuche auch einen Französischkurs.	

Weder ... noch

Er kann **weder** Deutsch **noch** Englisch.

negativ

*und sowie : nur für Satzglieder, nicht für Sätze

sowie ist bedeutungsgleich mit *und*. Es vermeidet die Wiederholung von *und*.

a) entweder - oder

<i>I</i>	<i>II</i>	<i>III</i>	<i>O</i>	<i>I</i>	<i>II</i>
Entweder kommt er noch heute oder (er kommt) überhaupt nicht mehr.					
Er kommt entweder noch heute oder (er kommt) überhaupt nicht mehr.					

b) nicht nur - sondern ... auch

<i>I</i>	<i>II</i>	<i>III</i>	<i>O</i>	<i>I</i>	<i>II</i>
Er hatte nicht nur private Sorgen, sondern (er war) auch finanziell am Ende.					

c) weder – noch

<i>I</i>	<i>II</i>	<i>III</i>	<i>I</i>	<i>II</i>	<i>III</i>
Er war weder zu Hause noch konnten wir ihn in seinem Büro erreichen.					

d) sowohl – als auch ; und – sowie

<i>Konnektor 1</i>	<i>Konnektor 2</i>
Elke lernt sowohl Englisch als auch Französisch.	
Elke lernt Deutsch und Englisch sowie Französisch.	

【重点讲解】

- Wir brauchen (a) nicht nur etwas zu trinken, (b)sondern es muss (c)auch etwas zu essen geben.

- Ich schlage vor, wir besorgen Mineralwasser (d)und Saft (e)sowie ein paar alkoholische Getränke.

- Ja, und bei den nicht alkoholischen Getränken brauchen wir (f)nicht nur kalte Getränke, (g)sondern es sollte (h)auch warme geben, wie zum Beispiel Kaffee (i) und Tee.

- Und was ist mit dem Essen?

- Ich schlage vor, (j) sowohl/nicht nur Brote mit Wurst oder Käse anzubieten, (k)als auch/sondern auch Salate hinzustellen.

- Ich bin für Sachen, die man ohne Besteck essen kann.

- Ja, wenn es geht (l)sowohl/nicht nur Salziges, wie Kartoffelchips (m)und Erdnüsse, (n)als auch/sondern auch etwas Süßes,, Kekse (o)und Schokolade zum Beispiel.

2. Frauen heute – Ergänzen Sie *als auch, nicht nur, noch, sondern auch, sowohl, weder.*

Lösung:

Manche Frauen leben im Zwiespalt: Sie können sich(a) weder für den Beruf (b)noch für die Familie entscheiden. Es gibt einige positive Beispiele, die zeigen, dass eine Frau (c)sowohl eine gute Mutter (d)als auch eine kompetente Mitarbeiterin in der Firma sein kann. Viele Frauen hoffen, dass sie in Zukunft (e)nicht nur Erfolg im Beruf haben werden, (f)sondern auch ein befriedigendes Privatleben führen können.

Wortbildung

1 Personenbezeichnungen aus Verben

	Verb + er	Verb + er + in
fahren	der Fahrer	die Fahrerin
Auto fahren	der Autofahrer	die Autofahrerin
Lieb haben	der Liebhaber	die Liebhaberin

2 Verkleinerungsformen (Diminutive)

	Das -chen	Das -lein
Der Mann	Das Männ chen	Das Männ lein
Die Blume	Das Blüm chen	Das Blüm lein
Das Herz	Das Herz chen	Das Herz lein

【小贴士】 *-chen und -lein machen alles klein!*

K29-15 Nebensätze mit *während, solange, bevor* und *bis*

Nebensätze mit *während, solange, bevor* und *bis*

Während er am Schreibtisch arbeitete, sah sie fern.

Solange er studierte, war sie berufstätig.

Bevor er studieren konnte, musste er eine Prüfung machen.

在意义相同时

Ehe er studieren konnte, musste er eine Prüfung machen.

说明：

1. *während* 可引导出相反意义的句子：

Ich habe mich sehr gut unterhalten, *während* er sich gelangweilt hat.

Sie schickte ihm seine Briefe zurück, *während* sie die Geschenke behielt.

2. 用 *solange* 带起的句子一般表示行为或状态的终结或从上下文可推断出其终结：

Solange er studierte, war sie berufstätig. (Aber nur bis er fertig war, dann gab sie ihren Beruf auf.)

Solange der Schriftsteller in Brasilien lebte, war er unglücklich. (Aber nur bis er wieder nach Frankreich übersiedelte.)

3. *Bis* er aus Amsterdam anruft, bleibe ich im Büro.

Er war immer vergnügt und lustig, *bis* er heiratete.

连词 *bis* 常表示行为的未来走向。主句行为结束的时间正是从句行为开始的时间。

Bis unsere Tochter heiratet, haben wir etwa 10000 Mark gespart.

【听说读写】 Im Restaurant ----- 请用 “während” 或 “bevor” 连句。

例：Ich betrete das Lokal. Ich schaue mir die Preise auf der Speisekarte vor der Tür an.

→ *Bevor ich das Lokal betrete, schaue ich mir die Preise auf der Speisekarte vor der Tür an.*

【重点讲解】

1. Ich bestelle mein Essen. Ich studiere die Speisekarte.

Bevor ich mein Essen bestelle, studiere ich die Speisekarte.

2. Ich warte auf das Essen. Ich lese die Zeitung.

Während ich auf das Essen warte, lese ich die Zeitung.

3. Ich esse. Ich wasche mir die Hände.

Bevor ich esse, wasche ich mir die Hände.

4. Ich warte auf den zweiten Gang. Ich betrachte die Gäste und suche nach alten Bekannten.

Während ich auf den zweiten Gang warte, betrachte ich die Gäste und suche nach alten Bekannten.

5. Ich esse. Ich unterhalte mich mit den Gästen an meinem Tisch.

Während ich esse, unterhalte ich mich mit den Gästen an meinem Tisch.

6. Ich bezahle. Ich bestelle mir noch einen Kaffee.

Bevor ich bezahle, bestelle ich mir noch einen Kaffee.

7. Ich trinke meinen Kaffee. Ich werfe noch einen Blick in die Tageszeitung.

Während ich meinen Kaffee trinke, werfe ich noch einen Blick in die Tageszeitung.

8. Ich gehe. Ich zahle.

Bevor ich gehe, zahle ich.

【听说读写】 Lebenspläne – Formulieren Sie Sätze mit *solange* oder *bis*. Achten

Sie auf das Tempus und stellen Sie den Nebensätze auch voran.

例 : a) Niko noch Schüler sein Niko – kann sich kein Auto leisten
– muss warten – Geld verdienen

Solange Niko noch Schüler ist, kann er sich kein Auto leisten. Er muss warten, bis er selber Geld verdient. Oder: Niko kann sich kein Auto leisten, solange er noch Schüler ist.

【重点讲解】

b) Barbara noch studieren Barbara

- mit ihrem Studentenausweis viel Geld sparen
- den Ausweis behalten
- Studium beenden

b) Solange Barbara noch studiert, kann sie mit ihrem Studentenausweis viel Geld sparen. Den Ausweis kann sie behalten, bis sie das Studium beendet hat.

c) Dennis noch keinen festen Job Dennis

– bei seinen Eltern wohnen

c) Solange Denis noch keinen festen Job hat, wohnt er bei seinen Eltern.

d) Evelyns Kinder zur Schule gehen

– die Familie in diesem Stadtteil bleiben

– mit dem Umzug warten

– Kinder die Schule wechseln

d) Solange Evelyns Kinder zur Schule gehen, bleibt die Familie in diesem Stadtteil.

Mit dem Umzug wartet sie, bis die Kinder die Schule wechseln.

e) Petra in einer Wohngemeinschaft leben Petra

– Peter kennen lernen

e) Petra lebte in einer Wohngemeinschaft, bis sie Peter kennen lernte.